

JÓESTÉT!

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
(CLUJ), Calea Regele Ferdinand 66.
Telefon: 61.

MINDEN ESTE MEGJELENŐ
FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP

Cluj, 1934. III. évfolyam
245. szám
Október 25.

Csütörtök

Fent és lent

Két szenzációs hír repült tegnap villamosáram szárnyain a világ négy tája felé. Az egyik döbbenetes erővel világít rá embermivoltunk nagyságára, míg a másik, fájdalom, a törpeségére... Ötvenkét óra alatt Londontól az ausztráliai Melbourneig; ez az egyik hír s nem jelent kevesebbet, mint-hogy a fenségségig magasított emberi akarat szinte teljesen legyőzte az időt, a tért a távolságot. Bátorszívű új Ikaroszok, neki-vágtak a levegőgöppant magasságának s óceánok végtelen síkjai, gigászi hegyóriások felhőkbe fúró ormai felett elzúgva, ötvenkét óra alatt tették meg a több, mint huszezer kilométernyi távolságot. Lélekbe markoló, gátlás nélküli lehetőségeket jelentő teljesítmény s ujjongva köszöntenek, ha a kiesiségünket bizonyító másik hír nem tenné keserűvé a szánk izét s nem venné el kedvünket a diadalérezéstől.

A szófiai rádió jelentette, hogy a bolgár kormány törvényenkívülnek nyilvánította egy titkos politikai szervezet hat vezetőjét. Ez a hír a betű szó szerinti értelmében annyit jelent, hogy bárki, akinek kedve és lelke van hozzá, szabadon minden következmény nélkül megölheti a Vogelfreinek nyilvánított hat embert.

Megdörgöljük a szemünket, tapogatjuk a fejünket: nem, nem álmom, Rideg valóság. Egy felelős kormány adta ki ezt a rendeletet, egy felelős kormány, amelynek mindenkinél inkább az etika báztására kellene a hatalmát építeni, s jó példával bizonyítani a törvény erejét, a törvény szentségét.

Nos jó: higgyük el, hogy ez a hat ember örült fanatizmusában szintén teltette magát az isteni és emberi törvények korlátaival. Hiszen a marseillei szomorú példa is azt bizonyítja, hogy vannak emberek, akik sem a mások sem a maguk életét nem kímélik, ha szörnyűséges dogmájukról van szó. Természetes és magától értetődő, ha az ilyen veszedelmes individuumokat ártalmatlaná teszik. De mindig a törvény erejével s annak határai között! Mert hogyan kívánhatják az alacsony műveltségű és nyers ösztönű tömegektől, hogy törvénytisztelet legyenek, ha a törvények legfőbb őrei tulteszik magukat a törvényes korlátokon? Rettenő süllyedés ez a példátlan kormányintézkedés, amely hama-

rább vagy később, de egész biztosan meg fogja bosszulni magát. A homo lupust neveli nagyra a homo sapiens végtelen veszedel-

mére.

Ezért és egyedül csak ezért nem tudunk teljes szívvel és lélekkel örvendezni az új, modern Ikaru-

szok csodálatos teljesítményének. Mit ér mindez, ha az érem másik oldala viszont a bestiává aljasító emberi intézkedéseket mutatja...

Letartóztatták Pribicsevics volt jugoszláv miniszterelnököt

Megcáfolták a Romániáról külföldön elterjedt kalandos jelentéseket - Göring nem tárgyal politikai kérdésekről Belgrádban - Budapesten elfogták a királygyilkos egyik bűntársát

(BÉCS.) Külföldi lapok az utóbbi napokban fantasztikus rémhíreket közöltek, amelyek arról szólanak, hogy a magyar-román, illetve a román-bolgár határon bizonyos egyéneket tartóztattak le, akiknek céljuk az lett volna, hogy merényletet kíséreljenek meg Károly román király ellen. A külföldi lapokban elterjedt hírt többek között a bécsi rádió tegnap megcáfolta.

A rémhíreknek az volt az alapja, hogy a magyar-román határon négy egyént tartóztattak fel, akik utlevél nélkül akarták átlépni a határt és akik német állampolgárok voltak. Amint előrelátható volt, az egész hír a mai idők fantasztikus kitalálása.

Meleg szavakkal méltatta Sándor királyt a magyar képviselőház

(BUDAPEST.) A magyar képviselőház tegnap tartotta első ülését a nyári vakáció után. Az ülésen nagyszámban jelentek meg a képviselők s a kormány padsoraiban ott voltak a kormány tagjai, kivéve Gömbös miniszterelnököt és Kálnya Kálmán külügyminisztert. Napirend előtt Almássy László házelnök meleg szavakkal méltatta Sándor jugoszláv király, Barthou francia külügyminiszter, Dollfuss osztrák kancellár és Hindenburg német birdalmi elnök emlékét, amit jegyzőkönyvben örökítettek meg. A képviselőház több ügy lebonyolítása után elfogadta Almássy László elnöknek azt az indítványát, hogy a ház november 12-ig napolla el magát.

GÖRING NEM TÁRGYALT POLITIKAI KÉRDÉSEKRŐL BELGRÁDBAN

(BERLIN.) Göring porosz miniszterelnök utiával kapcsolatban a külföldi sajtóban különböző hírek

(BUDAPEST.) (Rador.) A rendőrség a budapesti jugoszláv meghatalmazott miniszter által rendelkezésre bocsátott adatok alapján letartóztattott egy horvát emigránst. Ezt azzal vádolják, hogy része volt a marseillei merénylet elkövetésében. A letartóztatott személy nevét titokban tartják.

BENES A KÜLPOLITIKAI HELYZETRŐL

(PRÁGA.) (Radr.) Benes október 30-án, vagy november 1-én nagyszabású expozé fog tartani a külpolitikai helyzetről, amelyben részletesen kiterjeszkedik a marseillei merénylet után léállott külpolitikai viszonyokra is.

kerültek forgalomba. A párisi „Le Temps” belgrádi forrásra hivatkozva azt írta, hogy a porosz miniszterelnök politikai tárgyalásokat folytatott jugoszláv politikai körökkel. A tárgyalások éle Olaszország ellen irányult és szóba került Ausztria területi felosztásának kérdése is. A párisi lap nyomán tegnap a „Jóestét” is megírta Göring belgrádi tárgyalásairól szóló hírt, amit most a hivatalos német távirati iroda a leghatározottabban megcáfolt. A hivatalos cáfolat leszögezi, hogy Göring porosz miniszterelnök Sándor király temetése után udvariassági látogatást tett egyes politikuskoknál és államfőknél, politikai vonatkozású tárgyalásokban való részvételre Göringnek nem volt felhatalmazása.

CÁFOLJÁK A NÉMET-JAPÁN KATONAI EGYEZMÉNY HIRÉT

(TOKIÓ.) A japán kormánykö-

rök hivatalosan megcáfolják a német-japán katonai egyezmény megkötésének híreit, amely a világsajtóban napvilágot látott. A japán külügyminisztérium cáfolata a legkategorikusabban leszögezi, hogy katonai egyezmény megkötéséről szó sem volt a két állam között.

PRIBICSEVICSET LETARTÓZTATTÁK

(PÁRIS.) A marseillei merénylettel kapcsolatban a párisi rendőrség tegnap letartóztatta Pribicsevics Szvetiszlav volt jugoszláv miniszterelnököt és külügyminisztert, akit Sándor király évekkal ezelőtt száműzetésbe küldött. A volt miniszterelnök letartóztatása óriási szenzációt keltett Európaszerte. Pribicsevics a legféltetlenebb ellenzője volt a jelenlegi jugoszláv kormánynak s ezzel hozzák összefüggésbe letartóztatását is.

SZERBEK, SZLOVÉNEK ÉS HORVÁTOK AZ ÚJ JUGOSZLÁV KORMÁNYBAN

(BELGRÁD.) Az új Uzonovics kormány kinevezésével kapcsolatban a lapok utalnak arra is, hogy az új kabinetben Jugoszlávia három vezető nemzetiisége: szerbek, horvátok és szlovének képviselve vannak. Az új kormánynak ugyanis 11 szerb, 4 horvát és 1 szlovén nemzetiségű tagja van, akik között a horvát származású Marinkovics a demokratikus elemet képviseli, amely eddig hiányzott a kabinetből.

Elégia egy öreg ur halálára

A sápadt halál ismét elszóltított egy kedves, megszokott ismerőst, egy békebeli művelt és jómodoru öregurat, akit — ha másképp nem, látásból — egész Kolozsvár társadalma ismert. Az ezüstszakállu, szelíd arcú, öregségében is elegáns Kabdebó Péter leszámolt 77 éves életével s egy egzaltált pillanatban felakasztotta magát. Pedig nemes lelki vejenél, a nagy tudású orvos-professzornál, a klasszikus zene hagyományos művelőjénél mindegyike meg volt az öregurnak, amire visszavonult, csöndes nyugalomra vágyó életének szüksége volt. Bár a sors kegyetlen csapásai az idők folyamán többször lecsújtatták, bár elvesztette egyik kedvelt, szépséges leányát, a professzor első feleségét, mégis aránylag boldog öregkört érhetett meg Kabdebó Péter uram, mert a másik leánya, a báróné és fia, a társaságok kedvelt alakja s főleg szeretett unokái minden családdásért és sorscsapásért kárpótolták.

De mit tudhatunk mi? Vannak érzékeny lelkek, amelyek a legkisebb érintkezésre borzongva esukódnak össze, mint a mimóza. Hiába tanítja a teológia: az öngyilkosság bűn az Alkotó ellen, aki az életet adta s csak egysegyedül veheti el, hiába állítja a szociológia: az öngyilkosság gyáva meghunyászkodás a társadalom előtt, amelyben az öngyilkos jelölt nem tudja a helyét megtalálni és hiába vitatja a filozófia, hogy az öngyilkosság a haláltól való oktalan félelem, a haláltól, amely szintén élet, vagyis az élet folytatása... Ilyen érzékeny lélek volt a szelíd öregur is, aki férfias erővel, nemes békéltetéssel hordozta szívében a töviseket, amiket a kegyetlen Élet durva keze ültetett belé. De egyszer csak esordultig telt a keserűség türelmes pohara s az érzékeny lélek összeroppant, mint a finom kristálypohár a durva kéz érintésére. A szenvedő aggastyán magányában felvonultak a boldog napok képei: a régi áldott családi élet, a szerető gyermekek és unokák meghitt arca, a ragyogó békeidők gondtalan évei, amikor anyagi problémák helyett csak a társadalmi és művészeti események érdekelték szépre, nemesre vágyódó lelkét. Eszébe jutottak a klasszikus zene halhatatlanjai: Liszt Ferenc, a zseniális abbé, akit személyesen volt alkalma hallgatni a hangversenyteremben, amikor a világhírű magyar zeneművész őrlítő extázisba hozta elragadtatott közönségét és a hegedű és zongora többi fejedelmét, akiket ő kulturált ifjúsága óta mind ismert és szeretett... És most, egy hirtelen kézmozdulattal megpendette az öregur a halál fekete billentyűjét s a szférák zenéjének akkordjai mellett elindult az örök égi hangversenyek csillagtermébe, ahol angyalok muzsikálnak és „Celestia zongorál...”

GARA ÁKOS.

Siessünk gallérainkkal CRISTAL-hoz!

Select-Mozgó

Csütörtöki kezdettel:
Marlene Dietrich egyetlen 1934-es filmje:

A biborruhas asszony

Rendezte: Josef v. Stenberg

Ma utoljára:

Tarzan és társa Főszerepekben: Johnny Weissmüller és Maureen Sullivan.

Elhalasztotta a tábla a vasuti műhely-sztrájk felebbviteli tárgyalását

(KOLOZSVÁR.) Az emlékeztető tavaly februári vasuti műhely-sztrájkmozgalom alkalmával a munkásság a helyettes igazgatóval szemben erőszakosan lépett fel és nem akarta elhagyni a műhely helyiségét, mindaddig, amíg követeléseiket nem teljesítik. A rendőrség és csendőrség csak nagy nehézségek árán tudott rendet teremteni. A munkásság erőszakos

fellépése miatt a sztrájkmozgalom vezetői ellen eljárás indult, melynek során a törvényszék egész sereg munkást súlyosan elítélt. Felelősség folytán most került az ügy az ítélőtábla elé. Miután három vádlott hiányzott, a védelem pedig új tanúk kihallgatásának elrendelését kérte, amit a bíróság teljesített is, a tárgyalást később kitűzendő időpontra elhalasztották.

Tovább kavargog a szabósztrájk

(KOLOZSVÁR.) A sztrájkoló szabómunkásoknak a konfekciós üzletek tulajdonosai 10 százalékos béremelést ajánlottak fel, de ezt a munkásság csak úgy hajlandó elfogadni, ha a kismesterekre is kiterjesztik a béremelést. Emiatt még differenciák vannak s így a sztrájk tovább tart.

Tegnap különben Harkó Ferenc Maniu-uccai szabómesterhez ment egy 30 sztrájkoló ellátogatott, annak megállapítása céljából, hogy nem dolgoznak-e sztrájk török. A

szabómester a munkásokra zárta az ajtót, majd rendőrt hívott. Közben a munkások úgy öf, mint egy Székely András nevű sztrájk törőt bántalmaztak. Az ügyből kifolyólag négy sztrájkolót rendőrségi kihallgatásra állítottak.

A szabósztrájkkal kapcsolatban közlik, hogy a helybeli Dácia bőrgyár munkásai bérmozgalmat kezdetek és békés tárgyalásokkal kívánják a gyári munkásság helyzetét kollektív szerződésben rendezni.

Megtörtént az új városvezetők beosztása

(KOLOZSVÁR.) A városi intézmények bizottság tegnap ülést tartott, amelyen megtörtént az új városi atyák reszort beosztása. Dr. Drágan főpolgármester megtartotta eddigi munkaterületét: a számvevőség, pénzügyi ügyek és a városvezetés titkos ügyvitelének van összpontosítva kezében. Helyettese dr. Anca Cornel alpolgármester a közigazgatási, jogügyi, pénzügyi, kinevezési és előléptetési ügyekről látja el. Valamint a contenciós bizottság elnöke. Dr. Buzea Octavian alpolgármester technikai, közgazdasági ügyeket intéz, ezenkívül az iskolaszék elnöke. A harmadik számú alpolgármester Pop Petre a közegészségügy, állategészségügy, közgazdaság és az anyakönyvvezetés tartozik a reszortjához. A felelősségi bizottság tagjai dr. Baritiu, dr. Boeriu és Chirilla lettek.

— Hadbírósi hírek. Váradi József a III. műszaki ezred katonája, valamint Csizsár Miklós, a 6. hídászezred közlegénye ezredüktől megszöktek. Büntetésük 2—2 hónap. — Schuktes Henrik, Crecula Josif, Crecula Jon, Fekete János, Nociaga Ferenc, Popa József és Pintean Johana jogtalan határátlépésért kerültek a hadbírósi elé, valamennyit fejenként 10—10 napra ítélték.

— „Nagyváradit tolvajokat fogtak el a kolozsvári őrszeren” címmel tegnapi számunkban egy hír jelent meg, melyet a rendőrség első információja alapján írtunk meg. Az újabb értesülésünk teljesen tisztázza Lakatos Sándor és Nemegyei Piroksa nagyváradit lakosokat, mert róluk a kolozsvári rendőrség csak információt kért a nagyváradit rendőrségtől. Az információk alapján a fentnevezetteket haladéktalanul elengedte a rendőrség.

— Három pakk dohányért 2 évi börtön. Ciora Alexandru tordai lakos, tavaly ősszel behatolt egy trafikba, ahonnan három pakk dohányt és néhány aranyvégű cigarettát lopott. Törvényszék elé került, ahol megállapították, hogy büntetett előéletű és már kétszer ült betöréses lopásért. Ezért kettő évi börtönre marasztalták. A vádlott ügye ma került a helyi ítélőtábla elé. Véleménykülönbség miatt ötös tanács elé utalták az ügyet és a tárgyalást hivatalból kitűzendő időpontra napolták el.

SZÍNHÁZ

HETI MŰSORA:

Szerdán fél 9-kor: *Az öreg tekintelen* (Vigjáték-ujdonság először. A budapesti Nemzeti Színház állandó műsordarabja. Gárdonyi Géza regénye után rta: Balázs Sándor. Premier-bérlet 6. sz.)

Csütörtökön fél 9-kor: *Vadpárk*. (Operett-ujdonság 10. előadás. A címszerepben Solymosán Magdával.)

Péntek este fél 9-kor: *Szerencsemalac*. Operett-ujdonság először. A budapesti Teréz körúti színpad legnagyon sikerült műsordarabja. Premier-bérlet 7.)

Szombat délután 3-kor: *Jancsi és Juliska*. (Gyermekoperett 2. előadás. Olcsó helyárakkal. A legdrágább jegy 23 lej.)

Szombat este 9-kor: *Szerencsemalac*. (Operett-ujdonság 2. előadás.)

Vasárnap délután 3-kor: *János vitéz*. (Teljesen a bemutatkozó előadás szerint. Nagyon olcsó, 23 lejés helyárakkal.)

Vasárnap 6-kor: *Vadpárk*. (Operett-ujdonság 11. előadás. A címszerepben Solymosán Magdával.)

Vasárnap este 9-kor: *Szerencsemalac*. (Operett-ujdonság 3. előadás.)

Hétfő este fél 9-kor: *Szerencsemalac*. (Operett-ujdonság 4. előadás.)

A ROMAN OPERA HETI MŰSORA:

Szerda, október 24: DENEVÉR.
Péntek, október 26: CARMEN.
Szombat, október 27: AIDA (iskolai matiné).
Vasárnap, október 28: CIGÁNY-BARÓ (matiné).

MOZI

ROYAL-MOZGÓ MŰSORA:

Ma szerdán utoljára: I. *Kém voltam*. Főszerepben: Conrad Veidt. II. *Halál vakációzik*. Főszerepben: Friedrich March.

Holnap nagy premier. Kolozsvárt először. Kettős műsor. Két film egy helyért. I. *Csak egyszer szeretünk*. Operett-lager. Főszerepben: Louis Graveur, a Metropolitan Opera világhírű tenoristája, Jenny Jugo, Ralph A. Roberts, H. Rühmann.

CAPITOL-MOZGÓ MŰSORA:

Szerdán utoljára: *Rivaldafény*. A fény, pompa, káprázat, ragyogás csimborasszója.

Jön: *Nyomorultak*. Victor Hugo drámája becsü alkotása.

ÉPÍTŐMUNKÁS-MOZGÓ MŰSORA:

Str. Văii 7. Telefon: 171.
Szerdán 5 és 7 órakor utoljára: *A szerelem városa*. Főszerepben: Josef Schmidt. Helyárak: 10 és 12+3 lej.

Országos érdek, hogy az export-importot teljesen felszabadítsák és pénz helyett bankbonokkal kompenzálják az áruk csereforgalmát

(KOLOZSVÁR.) Hónapok óta vehemens támadás, érvekkel alátámasztott magyarázat terv, ötlet ostromolja a kormány illetékes szakbizottságát. A mottó az, hogy ha a jelenlegi export-import rendszere a régi menetben tovább is kitart,

tökre megy a kereskedelem, elvérszegényedik a nagy és kisipar és a munkanélküliek tömegének felduzzasztása lesz egyedül, de fekete eredménye ennek a kereskedelmi rendszernek.

Sajnos, hiába minden akció, minden propaganda, minden okos és közgazdaságilag értelmes javaslat, terv és deputációzás, mert süket fülekre talál és azt a hitet kelti a szakkörökben, hogy a kulisszák mögött olyan egyének mulhatik a reális új rendszer elgáncsolása, akiknek ez anyagi szempontból furcsa és a közérdekkel össze nem egyeztethető érdeke lehet.

Igen kiváló közgazdással beszélünk ma, aki azonkívül, hogy drákói ítéletet mond a kontingenciális rendszer felett, megállapítja, hogy

a mostan helyzet olyan súlyos katasztrófa a kereskedelemnek és iparnak, hogy ha rövidesen nem tér új irányba a gazdasági elgondolás, akkor romlásba viszi az ország életképességét.

A közgazdász igen egyszerű és meggyőzőre érdemes módon a következő direktívákkal ad ötletet a kontingenciális és szerszerű megoldáshoz:

És pedig: Először is felállítandó az a tétel, hogy

az import ne haladja túl az export mennyiségét,

mert ha az importot túlterheljük, ez esetben deviza hiányunk keletkezik vagyis adósságunk az export állammal szemben és

a törlesztéseket nem tudjuk utalás nélkül megfizetni.

Azután. Az export import k/r-részt német mintára (— a németek egy hónapja vezették be —) kell beszerezni, vagyis felszabadítani az export és importot úgy, hogy benne a szabad kereskedelem elve érvényesüljön.

Harmadszor: Ezen elv szerint szabadabb lenne a behozatal, csak azzal az igen érdekes megoldással, hogy

a szállítmányért járó pénz helyett az importőr bont kan.

Mégpedig olyan bont, amelynek valutáritása százszázalékosan garantált. Például kiszállítottunk Németországba félmillió lej értékű árut, (fát, gyümölcsöt, gyapjút, gabonát stb.)

akkor félmillió lej értékű vá-

sárlóképes bont kapunk érte bankgaranciáival — készpénz, vagy deviza helyett.

Ezzel szemben, ha bármilyen németországi áru van szükségünk ezzel megvehetem illetve teljes értékben fedezhetem a behozatalt.

Negyedszer. Ha az államnak kell kölcsönt visszafizetni, ez esetben a bont, (amelyet fizetőeszközzé gyanánt az állam elfogad) külföldi fizetési eszközül fel is használhatja.

Természetesen az esetben

az állam, mint bont elfogadó üzletfél, ezeket az értékpapírokat a lombardirozártnál százalék csökkenéssel elfogadhatja a fizetési eszköz gyanánt.

Ez jelenti egyszersmind, hogy

Capitol premier mozgó. — Ma utoljára! A legváprázatosabb filmalkotás: **RIVALDAFÉNY**

Csütörtökön temetik a tragikus sorsú Kabdebó Pétert

Az ügyészség eltekintett a boncolástól és megadta a temetési engedélyt

(KOLOZSVÁR.) Az egész városban nagy részvétet okozott az a megdöbbentő tragédia, amelynek áldozata Kabdebó Péter 77 éves egykori bankigazgató volt, aki

a hétfőről keddre virradó éjszaka Jorga-uca 5. szám alatti lakásán felakasztotta magát.

Az öreg ur mozgékony alakjával fehér szakállával és tekintélyes külsejével együtt jellegzetes figurája volt Kolozsvárnak s így öngyilkossága annál nagyobb megdöbbentést okozott. Kabdebó Péter vejénél, dr. Veress Ferenc orvostánárnál lakott immár 20 éve. Első feleségének halála után az orvosprofesszor újra nősült, de az öreg Kabdebó továbbra is nála maradt, mert dr. Veress

feleségének halála előtt megígérte, hogy apósáról haláláig gondoskodni fog.

Az öreg ur amolyan titkári szerepet is játszott az orvostánár mellett, akinek a házával és egyéb ingatlanával járó hivatalos ügyeit intézte. A legutóbbi napokban azonban a régebben mindig jókedélyű öregur rendkívül mogorva lett

Bizonyos differenciák merültek fel közte és a család között, amelyek miatt kényszerült volna elhagyni a régi házközt.

Szeretett volna a gyermekeihez men-

ni, de ezt azok családi körülményei nem engedték meg. Valószínűleg ezek a tények játszottak közre abban, hogy

Kabdebó Péter, akinek az életben sok szenvedésben volt része, inkább a halált választotta, bár volt veje, dr. Veress szerint, erre nézve lényeges oka nem volt.

Az öngyilkosságot kedden, a reggeli órákban fedezték fel, úgyhogy a neki kávévívő szobaleány az ajtó zárva találta. Erre szólt a tanárnak, mire dr. Veress fia, az öregur unokája betörte az udvaron levő különszoba ablakát és bemászott az ablakon, ahol

az ajtófélfára felakasztottan, kihűlt testtel találta meg az öregurat.

A halál már régebben bekövetkezett. A hatósági vizsgálat után az ügyészség a család kérésére eltekintett a boncolástól. A temetés csütörtökön lesz a temető kápolnájából.

Kabdebó Péter halála dr. Veress professzoron kívül fiát, Tibor ház. tulajdonost, leányait, br. Feilitich Rudolfnét és Lukács Béla magyar tábornok leányát, valamint Nagyszébenben élő testvérét, Kabdebó Oszkár sujtja, de Kabdebó Péter közismert egvénsége miatt a tragikus halál legáltalánosabb részvételt találtkozt

ZENITH ÓRA ÉS ÉKSZERHÁZ

Szenzációs olcsó áruival máris meenverte a fő árszék bizalmát. Óra és ékszer javításokban specialista Aranybeállítás legmagasabb áron. Cluj, Calea Regele Ferdinand 20.



A „Gloria Transsylvania” kisházialattenyésztők egyesületének kiállítása

A kolozsvári „Gloria Transsylvania” kisházialattenyésztők egyesülete nagyszabású kiállításra készül. A kiállítás f. év november hó 1-én veszi kezdetét és 4-én zárul. Az egyesület lelkes vezetősége ezúttal óhajta bemutatni rövid fenállásának eredményes munkáját, tagjainak komoly törekvését a kisházialattok tenyésztésének terén, amelyet egészen új alapokra fektetve kívánnak meghonosítani az ország gazdasági alapjainak megerősítése céljából.

Ez alkalommal módját ejti az egyesület vezetősége: a racionális faj- és haszonbaromfitenyésztés, méhészet, valamint a fajgallamb és házinyultenyésztés okserü tenyésztésének ismertetését, annak gazdasági jelentőségét, különös tekintettel a szegényebb néposztály jövedelmi forrásának figyelembe vételével.

A kiállítás helye a Str. Báii (w. Fürdő u.)-i „Flora”-kert helyiségeiben lesz. Az egyesület tagjai külön-külön nagy ambícióval készülnek erre a kiállításra és reméljük is, hogy Kolozsvár kisházialattenyésztői ezúttal sem fognak szégyent vallani szép állatállományukkal és egyéb ebbe a gazdasági ágba vágó produktumaikkal.

A kiállítás menetét figyelemmel kísérve, arról pontos tájékoztatást fogunk nyújtani olvasóinknak.

— A hadbíróság munkájából. Dr. Alexandru Pop 51 éves kolozsvári lakos az év április 11-én a házkutatás alkalmával Békási vilájában két fegyvert és 36 töltényt találtak s emiatt eljárás indult meg ellene, azért, hogy a fegyvert és a golyót hatósági engedély nélkül tartotta magánál. A hadbírósi tárgyaláson dr. Pop beigazolta, hogy vadászember, akinek állandó vadászati engedélye is van, tehát a fegyverrejtegetés vádjára nem állhat fenn vele szemben. A bíróság ezen az alapon felmentő ítéletet hozott ügyében.

() Az Újságíróklub csütörtöki hangversenye. Aca de Barbu énekel csütörtök este az Újságíróklubban. Ennek a nagyvonalú művésznőnek a fellépése mindig eseményt jelent, mert a legbanálisabb ária és dal is megnemesedik, az újdonság varázsszával hat sugalló, lélektől és mély érzéstől átitatott előadásában. Egyéniség ez a nagyszerű művész, akinek a hangja engedelmes, kifejező hangszerré válik az érzelmek és szenvedélyek nagy skálájának. Aca de Barbu teljesen új műsorral lép fel ezúttal az Újságíróklub dobogóján s ennek keretében áriákat és dalokat fog előadni kifejező hangján megszólaltatni.

Életre-halálra

J. Futrelle regénye

XXXIII.

— És csak egyetlenegy ajtó van — fontolgatta Grímur, — az ugyanis, amelyen beléptünk. Ezért világos, hogy az, aki tegnap este itt járt, ott azon a szobán át lépett be. Nos, jól van.

Körüljárta egyszer a szobát, kinyitotta és becsukta elhaladtában fal mellett levő szekrények ajtaját és végül megállt a pénzszerény előtt. A benikklezett számlap, a fogó és a zománczott nehézsúlyú felület vizsgálata meggyőzte, hogy erőszakot itt nem alkalmaztak — a pénzszerényt biztosan csak felnyitották. Aztán keresztbevetett lábakkal leült eléje a padlóra.

— Mi az első két számkombináció? — kérdezte.

— Harminchat, aztán visszafelé forgatni tizig.

Grímur harminchatra állította be a számlapot és aztán fülét szorosan a sima ajtóra helyezve, a számlapot lassan visszafelé forgatta. Rodriguez ur mellette állott s meglehetősen gyámoltalanul nézte, de látszott rajta a benső feszültség. A mutató tízre ért, azután kilencre, nyolcra, hétre, ötre. Grímur elgondolkozva meredt rá, azután nyugodtan és minden sietség nélkül még egyszer ismételt, mindent.

— Most, ha megengedi, nézzünk bele, — kérte felállva.

Rodriguez ur felnyitotta a pénzszerényét, miközben Grímur tapintatosan elfordította a szemét, azután kitérte az ajtót. Sok különböző könyv volt egymás fölé rakva és több fenn található rekeszbe dobva. Grímur felfogta, hogy ez a rendetlenség arra vezetett vissza, hogy lent a pénztőmeg részére kellett helyet teremteniök és ezért mellőzött minden kérdést. Ehelyett még egyszer letelepedett a padlóra.

— A felső magánrekesz zárát feltörték, — jegyezte meg pillanattal később.

— Si, señor, — hagyta helyben a diplomata. — A tolvajok nyilván nem voltak megelégedve az ötvenezer aranydollárral; valószínűleg azt hitték, hogy még valami értékes van ott elrejtve.

— Így volt? — kérdezte Grímur ur immel-ámmal.

— Semmi pénzérték, — jelentette ki a venezuelai. — Volt ott néhány fontos állampapír, ezek még itt vannak... de pénz nem.

— És egyik papírt sem lopták el?

— Nem, señor. A fiókban csak kilenc csomag volt s ezek mind a helyükön vannak.

(Folytatjuk.)



Kun Máttyás
Fia R. T.
CLUJ, C. Marechal
Foch 2. (volt Calea
Victoriei).
Legrégibb és leg-
megbízhatóbb kés-
műves és szaktá-
szerész üzlet.
Javítóműhely!

SPORT

A magyar vívószövetség megreformálja a nemzetközi vívósportot

„Az emberi szem gyarló — a szoknyaviselet ellenkezik a vívás természetével“

(BUDAPEST.) (A „Jóestét“ tudósítójától.) A Magyar Vívószövetség a napokban küldi el Genfbe a nemzetközi vívószövetség címére három indítványát, mely a nemzetközi vívószabályokat kívánja modernizálni. Az első magyar javaslat az, hogy

a törvívásban is vezettessék be a gépszüri.

A magyar mérnökök ugyanis olyan tökéletes tussjelző készüléket találtak fel, mely nemcsak az epében, de a törvívásban is eszathatatlannul mutatja a találatokat és ezzel lehetetlenné teszi a törvívásnál a zsüri pártoskodását és a gyarló emberi szem tévedését. A találatok számát jövőben az epében is — mint a törvívásnál — időközönként öt tushal kivánja megállapítani a magyar szövetség. Ez a második javaslat, mely a mérkőzések gyors lefolyását és azok érdekességét akarja biztosítani.

A harmadik javaslat a nők vívó-

dresszét akarja megreformálni. A javaslat a nők részére is a bő, térdén alul záródó nadrágot kívánja előírni, mert a nadrág sokkal praktikusabb, egészségesebb és esztétikusabb viselet a vívásban mint a szoknya. A szoknya a mozgást akadályozza, a törvívásban gyakran megakad, ami sokszor groteszk látványokra ad alkalmat.

A vívással foglalkozó nagy európai nemzetek, így az olaszok örömmel támogatják a magyar javaslatokat, mert az olasz vívókörök nyilatkozata szerint is az emberzsüri megbízhatatlansága különösen a szürő fegyverekkel folytatott vívásban lehetetlenné teszi a sportigazság érvényesülését. A kiábrándulásnak sok esetben az is az oka, hogy a vívók érzik, hogy a zsüri-kérdés mai rendszere erősen megviseli az idegeket is, ami természetesen nagyban befolyásolja a versenyek reális eredményeit.

tévedett a mérkőzésen és örüljön, hogy a jószándékú sajtó ezt a tévedést nem írta a rosszhiszeműség számlájára.

Ströck Albi — amatőr. Budapestről jelentik, hogy Újpest volt válogatott jobbszélsője nagy forma hanyatláson esett át. Jelenleg a Pamutipari SC tagja, melynek csapatában várakozási idejének letelte után amatőr alapon akar játszani.

Óriási méretű Nemzeti Stadiónt építenek Budapesten

Budapesti tudósítónk jelenti: Az Országos Testnevelési Tanács tanácsulása véglegesen döntött a régóta vajdó Nemzeti Stadion ügyében. A tanácsulés kimondotta, hogy felépítik a Nemzeti Stadiónt, mely méreteiben és modern berendezésében a legelőkelőbb lesz a világon. Ezenkívül még egy kisebb — de a jelenlegi magyar sporttelepeknél mégis nagyobb — stadiónt is építtetnek tréningek és ki-

sebb versenyek céljaira. Az OTT a költségek fedezésére nagyobb összeget fog beállítani a jövő évi állami költségvetésbe.

Szenzációs új marathoni futórekord

Rómából jelentik, hogy az olasz Fanelli a tegnapi atlétikai verseny keretében a marathoni futás világrekordját 2 óra 26 perc 10.8 mp-re javította. Fanelli szenzációs rekordját teljesen hiteles körülmények között érte el és így azt nemzetközileg is hitelesíteni fogják.

Luchide nyilatkozik a magyar-román sportkonfliktusról

(BUDAPEST.) A Nemzeti Sport közli Luchide Octávnak, a román labdarúgószövetség főtáskárának nyilatkozatát a magyar-román sportkonfliktus ügyében. Nyilatkozatában

a magyarokat okolja a főtáskár azért, hogy megszakadt a magyar-román sportérintkezés.

Elsősorban a Barátgy-ügy volt — szerinte — az, ami elmérgesítette a viszonyt, másrészt pedig „bizonyos incidensek“, — mondotta — amelyek a közhatóságok beavatkozását vonták maguk után s amelyek kíváncsiságot tettek, hogy egyelőre ne szerepeljenek magyar csapatok Romániában, különösen Erdélyben nem. Hibáztatja Luchide a magyar labdarúgószövetséget, hogy

a budapesti csapatok nem hívják meg az erdélyi csapatokat Budapestre,

de kifogás az is, hogy a magyarok nem támogatják Románia felvételét a Közép-európai Kupába.

Luchide állításával szemben magyar részről megjegyzik, hogy

a magyar-román sportkonfliktus előidézője a román szövetség volt, mintahogy a Nemzetközi Labdarúgó Szövetség megállapította a Barátgy-ügyben is.

Másrészt pedig az emlékeztet magyar-román amatőr kupamérkőzés szolgált tápanyagul az elhídegülésnek, amikor

a román szövetség szabályellenesen profijátékosokkal állt ki a magyarok ellen.

Az atmoszféra megjavulása ezek szerint tehát Bukaresttől függ.

Magyar-Belga válogatott labdarúgó mérkőzés Budapesten

(BUDAPEST.) A Magyar Labdarúgó Szövetség elnöksége tárgyalásokat folytat a belgákkal egy magyar-belga válogatott mérkőzés lejátszására, amely novemberben lenne Budapesten. A tárgyalások igen előrehaladott stádiumban vannak, úgy hogy az érdekes mérkőzés biztosra vehető. Amennyiben mégis valami akadálya volna a mérkőzésnek, úgy a jugoszlávokat hívják meg Budapestre.

Ebben az évben egyébként még egy válogatott mérkőzése lesz Magyarországnak az olaszokkal. A mérkőzés valószínűleg Rómában lesz december 9-én.

BÁRZEL

Telefon: 10-49.

Plaja Mihail Viteazul No. 13.

Rudvas, lemez, sodrony,
szeg és szerszám, épület és
butor vasalás. Fürdőszoba
és closet berendezések.
Műszaki áruk!



Három nap alatt felállítják Angliában a préselt acélból készült „ideális házat“

(LONDON.) A londoni sajtó most nagy cikket ír arról, hogy az angol fővárosban rendezett kiállításon bemutatásra kerül az úgynevezett „ideális lakás.“

Egy préselt acélból készült házról van szó, amelyet bármiféle méretben és nagyságban szállítanak.

Az acélházat egy speciális gyárban készítik, amely három nap alatt felállítja azt, úgy, hogy a ház teljesen készen áll az összes kulcsokkal és együtt az azonnal használatba vehető.

Ebben az „ideális házban“ a legkülönbözőbb gépezetek és szerkezetek állanak rendelkezésre azzal a céllal, hogy a bentlakóknak ne legyen szükségük semmiféle személynézetre.

Az összes szerkezetek és gépek mind ilyen préselt acélból készülnek. Van például benne egy különleges zöldség és gyümölcs tisztító szerkezet. Azután van egy óriási forgó kerék, amely szappanozza és lemosa a gyermekeket. Egy

másik készülék olyasfajta, mint a bicikliszerkezet, összetöri a diót elkészíti a krémet és a különböző mártásokat.

Az „ideális házban“ az ágy mellett egy főzőszekrény áll, amely egyetlen gombnyomásra működésbe hozza a kávéfőző gépezetet,

amelyet csak meg kell tölteni kávéval, hogy azután a gép elkészítse a feketekávé, sőt egy csappon keresztül az előzetartott csészébe ki is töltse. Külön gépszerkezet van a kétszersült készítésére. Van egy speciális önműködő gépezet, amely a kutyák lemosására szolgál. Az ajtózárok szintén önműködő szerkezetűek, maguktól csukódnak és záródnak és általában

az egész „ideális ház“ a legkülönbözőbb és a legfantasztikusabb gépszerkezetekkel van ellátva.

és pedig annak megfelelően, hogy nőtlen, vagy családos emberek részére kell azt szállítani.

Ezek az automatikus és többnyire egyetlen gombnyomásra működésbe jövő gépszerkezetek a bentlakók számára, mindhatni ideális kényelmet nyújt azoknak, mert minden házi munkát elvégeznek és a személyzetet fölöslegessé teszik.

Az angliai házialkalmazottak szövetsége a lapokban már is tiltakozást tett közre, hogy már ezen a téren is ki akarják őket szorítani a helyükből.

A préselt acélból készült „ideális házak“ körül így már erősen kavargó a közvélemény. Az igazság kedvéért azonban meg kell jegyezni, hogy

az „ideális ház“ egy tekintetben csöppet sem ideális, amennyiben a berendezése rendkívül költséges és drága, úgy, hogy nagy luxusszámba megy egy ilyen „ideális lakásnak“ a berendezése.

Legalább is sokkal többbe, mint amennyibe a háztartás, személyzettel együtt való fentartása kerül.

Ezt mondja:

— Sose lesz a színészet azon a nivón, amelyen a békeévekben állott!

Ezt az embert direktor ur azonnal engedjék szabadon: Mert ez — kérem — normális...

BARÁTAIM, — AZ ISMERŐSÖK

János az intézet legelégedettebb és legboldogabb hivatalos bolondja régi ismerősöm. Már több ízben írtam róla. Jelmondata:

Meg vagyok elégedve a helyzetemmel, mert mint minősített bolond, mindenkinek megmondhatom az igazat.

Bolond vagyok! Szamárság kérem, amikor azt mondják, hogy bolond a világ, azért boldogtalan. Nagyon is józan kérem és ezért nem tud boldog lenni...

Tegnap látogatásom alkalmával azonban János nem így nyilatkozott. A boldogság dícséretéből panaszokba süppedt. Földre-szegzett morózus tekintettel keresett valamit.

— Mit keresel, János?

— Azt keresem, amit minden elégedett ember egyszer elveszt: — a boldogságomat!

Amikor végre dörmögve eltávozott, az a kétség maradt bennem, hogy egy megbolondult okos emberrel, illetve egy okos bolonddal beszéltem.

Uram, az elmeegógyintézetbe János helyett egy új boldog ember kerestetik!

Tartia melankóliába esett pénzügyigazgató pavilonjába senkit sem engednek. Okuk van rá... A pavillon előtt azonban érdekesebb beteggel találkozom. Szigethy Sándornak hívják, akivel negyedik gimnáziumban egymás mellett ültünk a piaristáknál. Amikor osztályfőnökünkkel a Házzsongárdba mentünk sétálni, Szigethy külön engedélyt kért arra, hogy a Holdvilág ucca felől jöhessen. A Pasteur-uccában ugyanis sosem járt, mert irtózott az örültekházától. És milyen az élet, mert Szigethy immár hét esztendeje itt lakik...

Ahogy kifele jövök az intézetből, sietős lépésű férfi jön felém. Kabátját balkezével összefogja, míg a jobbal energikus gesztusokkal kíséri beszédét. Hangozó monológjából csak ennyit hallok:

— Lehetetlen, hogy ezek a fejetejére állított gazdasági és társadalmi viszonyok tovább tartssanak!... Kezével fölényes hihetlenségének izgatott mozdulatát rajzolja a levegőbe...

Lám, már a bolond is tud a mai fura társadalmi és főképp gazdasági viszonyokról, amitől egy kicsit ő is észreter... Az élméji pedig ebbe bolondul bele...

Rajnay Tibor

Kémkedés vádjával letartóztatták Berchtold László grófot

(PRÁGA.) A Cesce Colov c. lap azt a híradást közli, hogy a kassai rendőrség letartóztatta gr. Berchtold László birtokos, volt osztrák-magyar külügyminiszter unokáját. Berchtold grófot államellenes izgatással vádolják és azzal, hogy részt vett egy, a Csehszlovákia állam elleni kémszervezet munkájában.

Eddig nem is tudtam!...

„Örülten“ jópofa császárokkal lehet találkozni -- Kolozsváron

Ami Pesten „Lipótmező“, Kolozsváron „Trefort-tető!“...

(KOLOZSVÁR.) A józanész száműzöttjeinek intézete felé haladva októbertől napsugár aranya hull rám. Lombroso „Lángész és örült“-je jut eszembe, amikor a megzavarodottak kolozsvári intézetének udvarára érek. Orvos sehol. Megtudom: Hatigean professzor elnöksége mellett kongresszus van... A selyempalástként rám simuló csendben már majdnem elszundításra hajló megbélelt kétséget kezdtem érezni, amikor alázatos, de hangos „szabad kérem“ zökkenett ki egyedülállétem elszigeteltségéből. Sovány, hajlott hátú, ötvenévi körüli ember lépett padomhoz, akinek a külseje erősen illusztrálta, hogy hadilábon áll az étellel. Erőszakolt udvariassággal válaszolt nekik: „Tessék!“

Szerényen meghúzódott a pad másik végén és egy ideig hangtalanul szemlélte — velem együtt — a lábaink előtt kenyérkereső körúton járó hangya-csoportot. Rövidesen beleunt azonban ebbe a

tűnődő szórakozásba. Látszólag ügyet sem vettem beszélhetnének a félreismérhetetlen tüneteire, de mindez nem segített rajtam. Egy szerre csak révedező szeméit nyugtalanul rebbevettem tekintetét rámszegezve, megkezdte a beszélgetést.

— Uraságod kicsoda és mi járatban van itt?

— Újságíró vagyok és írni jöttem az intézet érdekesebb lakóiról — mondom.

„BOLOND AZ VAN ITT BÖVEN“

— Na, erről van is mit írni! — szól a deresedő haju férfi, — mert

bolond az van itt bőven... Igaz hogy a múlt hét-huszonötöt vittek Máramarosra, de azért maradt még nálunk egy pár érdekesebb figura!...

Zavaros tekintetű férfi jön felém. Katonaköpeny van a vállán, fején csákó. Emberem meghajol előtte. A katonaruhás büszkén szalutálva fogadja a köszöntést és tovább sétál akár egy marsall.

Emberem így szól:

— Ez nagyon bolond szegény. Hát hogyne kérem, amikor azt képzeli magáról, hogy ő a kínai császár. Pedig ha tudná, — és bizalmasan így árulja el — nagy titkot: En vagyok, a kínai császár!...

Látva megdöbbenésemet titkolózva tette hozzá:

— De ezt itt nem tudja senki, mert ingokintóban vagyok itt! Tetszik tudni terepszemlét tartok!

Ezekután tisztába jöttem emberemmel, aki eddig olyan normálisan viselkedett, hogy élméjének hittem. Most azonban el-

bucsuztam tőle. Melegen szorította meg a kezemet:

— Háboru esetén bizalommal fordulhat hozzám!...

A pavillonok mögötti padra melekültem. Itt egy bácsikának elújságoztam a „kínai császárral“ való találkozásomat.

— Az első 1920 óta van az intézetben és arról nevezetes, hogy minden hónapban változik a mániája. Egy darabig Hitlernek nevezte magát, majd multimilliomossá avánzsált, kinek egyetlen célja megvásárolni a klinikát és ingyen kezelteni a betegeket.

Mert pénzért — ugymond — nem vicc!... Ezenkívül még az a mániája, hogy minden előtte elhaladó nő mélyen üdvözl, „herceg-nőnek“ képzelve.

Érdeklődve hallgattam a bácsika elbeszélését, aztán nemvárt kérdéssel lepott meg:

— Ön ugyebár új beteg?

Nagyon elképedtem, mert emberem megnyugtatólag fordult hozzám:

— Na, ne szégyelje kérem bevallani, hisz én is bolond vagyok.

Ez pedig fölöttem meglepett. Jobb nak láttam a pad legvégére húzódni.

Nyájaskodó ismeretlenem nagyot sóhajtott és most már a színészet hanyatlásáról tartott előadást. Egy és ugyanazon mondatot ismételte közben, mint egy időre befutó expressz, pár lépést sétál, majd a padra ül. Azután idegesen felugrik és előlről kezd az egészet.

Töltőtoll

javitást garancia mellett vállalunk. Rossz töltőtollakat ujakra becserélünk. — Iridium-hegyű duble-toll kapható.

FEHÉR írógép és töltőtoll-vállalat Cluj, Str. Reg. Maria 2. Telefon: 11-09.

APRÓHIRDETESEK

Szavarként 1 Lei, vastagabb betűvel 2 Lei. Legkisebb hirdetés ára 10 Lei. Jelíges, a címet külső hirdetések kezelési díja 5 Lei. A hirdetés aznapra megjelentére d. e. 11 óráig lehet feladni.

LEVELEZÉS

Biztos üzlet, Azonnalra, Abszolút diszkréció, Barna, Csak nő lehet, Dobkályha, Garanciaképes, Gyorsan, Hálás legyen, Hűség, Istenben bizok, Jóbarátság, Kézpénz, Megbízhatóság, Nem bánja meg, Nem nagy igényű, Pénztárnoknő, Pax, Rentabilis, Szerénység, Szeretnék boldog lenni Szorgalmas, Szabadság, Szeressük egymást, Virág a Tavaszban, „Maniu 27” jelígekre levelek vannak a kiadóban.

Grünhut Jibou, lapját továbbítottuk.

KÖZÉPKORI keresztény tisztviselő házasság céljából megismerkedne hozzáillő urra. „Próba szerencse.” (6965)

ADÁS-VÉTEL

VESZEK, ELADOK mindenféle butorokat. **BERAKTÁROZÁSOKAT** olcsón vállalom. **ROSENBERGER, CAL. VICTORIEI 25. szám.** (6334)

HASZNÁLT ruhákat vesz, elad, cserél **DOROTHEUM P. Unirii 22. udvarban.** (6728)

KÖSER libahus, libamáj, libabőr naponta frissen kapható. — Bionné, Regina Maria 38. (6827)

ELADÓ SÜRGŐSEN nagy, 2 lehres főzőkemence, uccára felakasztható vitrin (cipészeknek jó). Nagy pléh pezsgősüveg-reklám (italmérőnek alkalmas), asztalok, üveges lapos szekrény fölnyitható fedéllel (uccai cukorárus vagy sátrasoknak nagyon megfelelő.) Cim: Str. Fericei 17. sz. (6865)

ALBINA BETÉTKÖNYVET keresek megvételre harmincezer lejig. Ajánlatokat „Kézpénz” jelíge-re a kiadóba kérek. (6946)

Figyelem I.

Kézpénzért veszek magas áron férfi és női, téli használt **kabátokat**, férfi felöltőket, trenchcoattakat, városi buudákat, női bundákat, bőrkabátokat, öltönyöket és mindenféle férfi ruhaneműket.

Figyelem II. A fenti tárgyakat a legolcsóbban nálam szerezheti be: **„ARCO” Strada Nic. Iorga 11.**

8 SZÁZALÉKOT jövedelmező ház eladó. Értekezni Str. I. Maniu 6., földszint 4. ajtó. (6926)

KÜLÖNBÖZŐ nagyságu jókarban levő olajos vashordók olcsó áron eladók. Értekezni „Mera” garage. Str. Reg. Ferdinand 56. (6792)

NŐI LEÁNYKA TÉLIKABÁ-TOK, férfi-, fiu-ruhák és kabátok olcsó vására megkezdődött. Park, Str. Gh. Baritiu 6. (5700)

MINDENKINEL legmagasabb árrban veszek használt férfiruhákat csekély haszonnal eladók. Roth, P. Unirii 5. sz. (6485)

FÜRESZPOROS kályha nagy műhelybe való, olcsón kiadó. Cal. Regele Ferdinand 141. (6896)

BAROMVÁSÁRTÉRREL szemben jóforgalmu vendéglő 15 száza lékot jövedelmez, eladó. Értekezni Str. Saguna 20, Szabónál, d. u. 2-4-ig. (6928)

MEGVÉTELRE keresek irodai íróasztalt, széket. Hirsch Sándor, Calea Motilor 14., I. (6947)

GYERMEKKOCSI külföldi, modern, kitűnő állapotban eladó. Str. Berthelot 26. (6947)

ELADÓ olcsó új férfi kabát, szőrmével kibélelve. Voievodului 3. (6950)

VASKÁLYHA nagy fűtőfelületű szép kivitelű, teljesen jókarban eladó. Érdeklődők megtekinthetik délelőtt bármikor. Str. Matei Basarab 6. (6952)

ELADÓ egy félsülyesztett gyermekkocsi. Calvin u. 20. (6955)

MEGVÉTELRE keresek 35 ezer lejes Gazdák Bankja betétkönyvet Cim a kiadóban. (6957)

„FOGTECHNIKAI” — laboratóriumi felszerelést, használt, — jó állapotban levőt keresek megvételre. — Ajánlatokat kérek „Fogászat” jelíge-re a kiadóhivatalba. (6959)

KÉZZEL SZEDETT különféle renete fajalmák olcsón eladók. Str. Bratianu 37. (6962)

KÉT MÁZSA birsalma vegyes, egy fehér köris tönk eladó. Donát ut 56a. (6890)

50-60 MÉTERMÁZSA kézzel szedett finom fajalma nagyon olcsón eladó. Cim a kiadóban. (6968)

VENNÉK 10 hold elsőosztályu szántót Cluj közelében. Ajánlatokat „Szántó” jelíge-re. (6966)

ELADÓ férfi átmeneti és télikabátok, íróasztal, székek, lámpák és szőnyegszővőszék. Értekezni: Str. Elisabeta 33., ház mesternél. (6977)

ÜZLETBERENDEZÉS olcsón eladó. Cim: Cal. Regele Ferdinand 37. II. 4. (6979)

KIADÓ november 1-re egy szoba konyha, előszoba, speiz, víz bevezetve. Str. Garibaldi 26. Gelu sarok. (6975)

KIADÓ LAKÁS

3 SZOBÁS komfortos lakás kiadó. Str. Tudor Vladimirescu 17. (6571)

VILÁGOS száraz raktárhelyiség 10½x5 m² kiadó. Decebal 15. sz. (6935)

2100 LEJÉRT 3 szobás, konyhás lakás kiadó. Donobantilor 19. (6934)

KÜLÖNBEJÁRATU uccai parkettes szoba kiadó. Decebal 15. sz. (6937)

KIADÓ szoba, konyha mellékhelyiségekkel napos oldalon. Calea Regele Ferdinand 129. (6900)

NAPOS butorozatlan szoba nagy előszobával, vízvezetékekkel azonnal vagy november 1-re kiadó. Calea Feleacului 8-a. (6949)

OLCSÓN kiadó fél üzlethelyiség forgalmas helyen. Str. N. Jorga 2. Előnyomda. (6980)

ALLÁST KERES

OVÓNÓI képzettséggel 31 éves özvegy orvos mellé házvezetőnőnek, vagy egyéb teendők végzésére alkalmazást keres. Cimeket „Gondos” jelíge-re. (6899)

EGY intelligens leány házvezetőnői állást keres jobb családnál a főzést is vállalja. Cimet „Jól főző” jelíge-re. (6958)

KÉSZPÉNZGARANCIÁVAL rendelkező 35 éves ember, volt állami alkalmazott inkasszó, raktárnoki, vagy ehhez hasonló állást keres. Cimeket „Bizalmi” jelíge-re. (6961)

BOLTISZOLGA kocsis vagy ehhez hasonló állást keresek. Fábán Str. Pasteur 13. (6963)

FÜSZER és rövidáruban jártas szorgalmas leány állást keres. „Szombaton nem dolgozom” jelíge-re a kiadóba. (6969)

GYERMEKSZERETŐ újr. urinő elmenne házvezetőnőnek. „Jó bánásmód” jelíge-re a kiadóba. (6971)

SZOPTATOS dada bejáróhelyet keresek. Str. Minerilor 16. (6973)

3 EZER lej garanciával elárusítónői vagy ehhez hasonló állást keresek, esetleg kóser kosztadáshoz társulnék. „Létminimum” jelíge-re. (6976)

ALLÁST KAPHAT

ALLANDO munkára azonnali beépésre keresek „Blondel” keretkészítőt, aki teljesen perfekt az aranyozásban. Cim a kiadóban. (6944)

IDŐSEBB nő, ki mindenféle házi munkához ért, felvéteetik. Fehérváry Mihály, Str. Masinistilor 92. (6951)

DOLGOZNI tudó mindenek, aki a háztartásban jártas, felvéteetik. Jelentkezni a kiadóhivatalban. 69

ÜGYES KISEGITŐT piaci áruláshoz garanciával felvesszünk. Hajnal halcsarnok, Str. Dubálarilor. Élő ponty érkezett. (6981)

PERFEKT fűszeres segédet szerényigényűt, szorgalmas, román-magyar nyelvtudással keresek. Cim a kiadóban. (6983)

CIPÉSZ munkást felvesszek. Cal. Regele Ferdinand 72. (6967)

SÜRGŐSEN keresek garanciaképes eladót kóser kövér szárnyasra. Értekezni délután 4-7-ig, Strada Chinez 2. Schwartz-nál. (6972)

KÜLÖNFÉLEK

FELKEREM azon egyéneket, kik Sas János ur (született Tarcza, jud. Bilhor) hollétéről tudnak valamit faradjanak be a kiadóhivatalba. (6891)

FOGTECHNIKUS, okleveles, ki az operációhoz is ért, vidékre azonnal állásba meane megfelelő díjazás mellett. „Tíz évi praxis” jelíge-re a kiadó továbbít. (6925)

KÖLTÖZKÖDŐK! Főregimentségek lakásaikat Paragazzal. Megbízható, olcsó! Információk: Patry Carolina-tér 1. (6938)

GYÜMÖLCSPÁLINEA KIFŐ. ZEST vállalatok jutányos árban. Ilie, Macelar 20. (6954)

CSEKE csokoládé bonbonjai olcsók és jók. Piata Unirii 22. 6905

JÓ cigányzenekart felvesszek. Erdélyi Borozó, Cal. Victoriei 41. (6964)

HAT hónapig szép hullámos lesz a haja, ha azt **MATLAK** női fodrásznál készítteti **részletfizetés** mellett. Piata Unirii 12. 6596

MASSZIROZÁST végez házaknál fiatal urinő. Megkereséseket „Masszirozónő” jelíge-re kér. (6480)

KÁLYHÁSMESTER vállalja felelősség mellett bármilyen kályhák konyhakemencék fel, vagy átrakását, vagy tisztítását, új kályhák beállítását. Spaller Károly, Cal. Decebal 58., vagy Oăsanu-uca 91. szám. (4788)

PICADELLY-ÉTTEREMBE Str. Clemenceau 2., csinos kiszolgáló-leány felvétetik. Ugyanott olcsó havi abonoma, olcsó árak: 1 gulyás, 1 fröccs, 1 kenyér 10 lej. 1 tea féldeci rummal 8 lej. Török-, fehér-, vagy feketekávé 5 lej. Uradalmi fajtörök. Esténként zene. (6978)

Februárra halasztotta el a Semmitőszék a katolikus iskola birtok perének tárgyalását

(BUKAREST.) Tegnapelőttre volt kitűzve a Semmitőszék előtt az erdélyi Római Katolikus Egyházmegye öt birtokperének tárgyalása. Az egyik pör a kolozsvári piarista templomra, rendháza és gimnáziumra a többi az egyház egyéb kolozsvári intézetére, a nagy szombati Terézianum árvaházára, valamint a földművelésügyi minisztérium által bérbevett ingatlanokra vonatkozott. A tárgyaláson dr. Gyárfás Elemér szenátor is megjelent és azt elnapoltatta. Az új határidőt február 5-ére tűzték ki.

Irdessen a „JÓESTET!”-ben

Grand-étterem

cabaré műsorral szórakoztatja minden este a közönséget!

Családi műsor. Prima borok. Szolid árak. Azuga sör.

Hallotta már? szörnyezést, átalakítást, javítást legolcsóbban készít **Epstein** szűcs. Cluj, Regele Ferdinand 13, az udvarban.

HIREK

Felolós szerkesztő és lapfőlapadonos:
MAYER ANTAL

Nyomatott a **MAYER-NYOMDA**
kőforgó-gépén, Cluj.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Regele
Ferdinand 66, balra
Telefon 61.

Naptár Október. 25. Csütörtök. Róm.
katn. Mór, Bianca. Prot. Th.
Chrysant. Gor. katn. M. Martian Val.
12. 16. Chesvan.

JÓESTÉTI

NEM DOHÁNYZÓ

Kiss és Nagy egy kupében utaznak.
Azt kérde Kiss:

— Mondd kérlek, szabad itt dohányszó?

— Nem szabad. Ez nem dohányzó.

— Ugy? És honnan van az a sok szivar?

— Azoktól, akik nem kérdezték...

VEDELEM

A védőügyvéd értekeznek a rablógyilkossal és megkérde:

— Csúpn a nagybátyját ölte meg?

— Igenis.

— Kér. Ha az egész családot kiirtotta volna, védőbeszédemben a beszámíthatatlanságra hivatkozhattam volna...

ÖZVEGYSÉG

A szép Kissné csak most lett özvegy és a szerelmes Nagy máris meglátogatta és szerelmével ostromolja.

— De Nagy — mondja az asszony — legalább addig várjon, amíg a gyászruhám levetem.

— Na, — vonogatja a vállát Nagy — addig az öt percig ép várhatok...

IDŐJÁRÁS

— Nemsokára rengeteg adósság lesz esedékes.

— Igazán?

— Igen. Mindazok, amelyeket akkorra ígértek, majd ha fagy...

— Időjárásjelentés. A budapesti meteorológiai intézet időjárásjelentése szerint a nappali hőmérséklet lényegesen nem változik, kisebb éjszakai fagyok várhatók.

— Inspekciós gyógyszerárak. Ezen a héten a következő gyógyszerárak teljesítenek éjszakai szolgálatot: Dr. Hintz (Uniri tér), Dr. Halász (Cuza Voda tér), Flohr József (Regele Ferdinand ut) Diana (Jorga ucca.)

— A Cluj-i Építőmunkás csoport f. hó 27-én, szombaton este 8 órai kezdettel nagyszabású táncestélyt rendez az Építőmunkások otthon ujonnan átalakított disztermében. (Str. Váli 7.) melyre tisztelettel meghívja a szórakozni vágyó közönséget a rendezőség. Belépődíj személyenként 20 lej.

— Félmillió embert marnak halálra évente a kigyók Indiában. Egy újabb statisztikai megállapítás szerint Indiában évente félmillió ember hal meg kigyómárással. Az angol kormány, amely nagy küzdelmet folytat a szörnyű veszedelem ellen nagy gondot okoz, hogy miképpen vehesse fel sikeresen a harcot a kigyómárással pusztításaival szemben. Az indiai Haffkinner tudományos intézet legutóbb 400 ezer lejnek megfelelő összegű díjat tűzött ki, egy olyan tanulmány megírására, amely a halálos kimenetelű kigyómárással veszedelmével szemben megfelelő gyors orvosszeret ajánl. A legnagyobb baj ugyanis, hogy még enyhébb esetekben is nehéz a bensejüket megmenteni mert Indiában kevés az orvos, aki azonnal elsősegélyt nyújt hatnak a megmarat egyéneknek.

Holnap, csütörtökön nagy premier a **Royal-Mozgóban**. — Először Kolozsváron. Kettős műsor. 2 film egy helyért. I. „Csak egyszer szeretünk.” Operett, főszerepben Louis Graveur. Metropolitan tenoristája, Jenny Jugo, Ralph A., Roberts H. Rühman. — II. Közkívánatra: **Kém voltam**. Főszerepben: Conrad Veidt.

— Ötvenéves a töltőtoll. Németországban most ünnepelték a töltőtoll feltalálójának 50. évfordulóját. A feltaláló Daniel Schwenter nevű költő s matematikus volt aki 1865 Nürnbergben született. Schwenter a feltalálás körülményeit egy: A teremlés órája című könyvében meg is írta. Ebben a könyvében elmondja, hogy tulajdonképpen az az elgondolás vezetett rá a találmányára, hogy írni embernél tulsokat kell mártogatni a tollat a tintásüvegbe, vagy olyan eset is adódhatik a számára, amikor a tintásüveget vagy a tintatartót nem hordhatja magával. Tehát az írók, tudósok és a gyakori írásra kényszerülő tanulók számára a szánta találmányát, amelyet azonban csak az utóbbi években tökéletesítettek a mai megfelelő formájára, mert a Schwenter által feltalált töltőtoll még meglehetősen primitív formájú volt.

— A dohányzás, mint vakok világasztalása. Angliában az orvosok nemrég megállapították, hogy a szigetország területén élő vakok 98 százaléka szenvedélyes dohányzó. Ezek részint cigarettáznak, részint pedig pipáznak akkor, amikor a munkájukat végzik és elbeszéléseikből az orvosi megállapítások szerint kiderült, hogy a dohányzás a maguk részéről a legfőbb életvígaztalásnak tekintik. Minthogy nem látnak az élet sok szépségétől vannak megfosztva, de mindezt bőségesen kárpótolja őket a dohányzás. Az orvosi kutatások megállapították azt is, hogy a vakoknál a dohányzás igen jó idegesillapítónak bizonyult, mert azokat is, kik felnőtt korban veszítették el látásukat s emiatt rendkívül idegesek, valóságos gyógykurában lehet részesíteni a dohányzásra való rászoktatás által.

— Dr. Porsche ideggyógyászati rendeléseit újra megkezdte. Cluj, Piata Unirii 10.

— Már a szőlőfogyasztásban is világrekordot állítottak fel. Egy algiri lakos világrekordot állított fel a múlt évben a szőlőfogyasztás terén. A férfi múlt év július 15-én kezdte el a szőlőfogyasztást és egész januárig bezárólag szőlőt élt, naponta átlagosan másfél kiló szőlőt evett meg. A hat hónap alatt körülbelül 300 kilót. Algirban különben a szőlőtermő vidékeken az a szokás, hogy a szőlőgyűjtőket tetszés szerint fogyaszthatnak szőlőt és ezek között sok olyan akad, aki 8-10 kilót is megesszik a szőlőszedés napján. Az arabok különben nagy barátjai a szőlőkurának és azt valóságos gyógymódként használják.

Ezeknek a megállapításoknak bir tokában most az angliai orvosok a kérdéssel behatóbban kívánnak foglalkozni.

— Hétszáznegyvennégy gyöngyszemből fog állani Marina göröghercegnő esküvői nyakékja. A londoni lapok szerint a Kenti herceg aki Marina görög hercegnő és György angol királyfi november 29-iki házasságán az egyik tanúszerpét fogja betölteni, nászajándékul egy gyöngysort rendelt a királyi menyasszony számára. A gyöngysor 744 darabból fog állni, amelyeknek átlagos nagysága másfél centiméter lesz. Ezenkívül még gyönyörű briliáns fejéket kap a hercegnő, továbbá egy kar-kötőt, amely gyönyörű smaragdokkal és más drágakövekkel lesz díszítve.

— Felhívás megrendelőinkhez! Az 1935. évre szükséges naptárak ügyében megrendelőink a szokottnál nagyobb számban kértek tőlünk árajánlatokat. A rendelések egy része már be is érkezett, amiért ezúton is köszönetet mondunk. Arra való tekintettel, hogy a naptárak technikai lebonyolítását most már meg kell kezdenünk, felkérjük megrendelőinket, hogy speciális ajánlatainkra legkésőbb október 27-ig adják át nekünk válaszaikat. Ezen terminus lejártával már csak rendes árjegyzék áraink mellett tudunk naptárrendeléseket felvenni. ORIENT-nyomda, Cluj, Str. Iuliu Maniu 8.

Az elegáns ruházódás titkát árulja
el Önnek az ujonnan megnyit

MODEL

uriszabóság, Reg. Maria 32., az udvarban. Öltöny prima szövetből 2200 lejtől. Télikabát minden színben 1600 lejtől. Női angol munkákat jutányos áron elvállal.

CORVIN

AZ UJONNAN MEGNYIT

Magyar abonama
1200 L. CSOKOLÁDÉ
elsőrangú jazzzenekara reg-
gelig táncra muzsikál.

feltétlenül látogassa meg,
Str. Matia 4. Óvár, ahol a
legkifőbb ételek és faj-
borok kaphatók.

KÁVÉHAZAT és éttermét

Mindennap hajnalig nyitva.
Szíves pártfogást kérnek:
Maniu Gábor és Balázs.

AZ ÖREG TEKINTETES CÍMŰ VIGJÁTEKNAK A TEGNAP ESTI ELMARADT ELŐADÁS HE- LYETT MA ESTE VAN A PRE- MIERJE

A vasfüggönnyel történt technikai akadály miatt a tegnapi esti bemutató előadás elmaradt s így a tegnapi esti elmaradt előadás helyett ma este tartja meg a színház az Öreg tekintetes premierjét, premier-bérletben. A keddi esti előadásra váltott jegyek is természetesen a ma, szerda esti előadásra érvényesek. Egyebekben a heti műsor nem szenvedett változást. Csütörtökön a hirdetett Vadvirág operett kerül színre.

VADVIRÁG CSÜTÖRTÖKÖN ESTE ÉS VASÁRNAP DÉLUTÁN 6 ÓRAKOR RENDES HELYÁRAKKAL SOLYMOSSÁN MAGDAVAL A CIMSZEREPEBEN.

SZERENCSEMALAC, UJSZERŰ OPERETT KÉT ZONGORÁVAL. PREMIER PÉNTEKEN ESTE

Teljesen ujszerű meglepetés, csupa humor, ötlet, ánc! Kézzongorás kíséret a zenekarból! Frappáns helyzetek! Kétféle derűs kacagás! Nagyszerű zene! Dr. Adorján András két új tetézsáma! Elsőrangú szereposztás: Gábor Mara, Hienz Helly, Miklósy Margit, Jenei János, Kovács György, Tompa Sándor, Tóth Eelk, Bereng Béla, Stoll Béla. Karnagyok, mint zongoristák: dr. Adorján András, Stefanidesz Marika. A péntek esti előadás premier-bérletben kerül színre. További előadások: szombaton este, vasárnap este és hétfőn este.

JANCSI ÉS JULISKA. GYERMEK- OPERETT SZOMBATON DÉL- UTÁN 3 ÓRAKOR OLCSÓ HELY- ÁRAKKAL.

Gyerekek ott legyetek Cukorkát kaptok, ha eljöttök! Hozzatok el apukát és anyukát is, mert őket is érdekelni fogja Jancsi és Juliska megható története.

VASÁRNAPI ELŐADÁSOK:

Délután 3 órakor János vitéz, első olcsó helyáras előadása. Délután 6 órakor Vadvirág és este 9 órakor Szerencsemalac operett.

RÁDIO

Október 25, szerda.

Bukarest. 18: Szalonzenekar. 20:35: Wagner: Trisztán és Izolda zenedramájának közvetítése az Operaházból.

Budapest. 7.45: Torra, utána gramofon. 10.45: Hirek. 11: Felolvasás. 13.05: Hosvay-trió. 13.30: Hirek. 14.30: Szimfonikus zenekar. 15.45: Hirek. 17: Előadás. 17.45: Hirek. 18: Előadás. 18.35: Hangverseny. 19.50: Angol nyelvoktatás. 20.20: Brácsa zongora kísérettel. 21: Délamerikai magyarjaink nyomaiban. P. Bangha Béla dr. előadása. 21.35: Magyar nóták cigány zene kísérettel. 22.50: Hirek. 23.10: Operaház zenekara. 24.15: Jazz.

Bécs. 13: Rádiózenekar. 14.10: Hangverseny. 17.10: Lemezek. 20.15: A sport zenében és dalban. 21.55: Szimfonikus zene. 24: Jazz.

A leg jobb olcsóbb ruhafestő-vegytisztító, a hírneves „UNIO“

Telefon 877. - Hívásra autónk hához megy.

Mihály nagyvajda és Mária királyné születésnapja

(BUKAREST.) Holnap csütörtökön tölti 13-ik életévét Mihály vajda, míg október 29-én Mária királyné ünnepli a születésnapját. A két születésnap alkalmából bensőséges ünnepek lesznek.

Befejeződtek a hadgyakorlatok

(GYULAFEHÉRVÁR.) Ófelsége jelenlétében a hadgyakorlatok tegnap befejezést nyertek. A csapatok elvonulása után a király megelégedését fejezte ki Samsonovici tábornoknak, a hadgyakorlatok sikeréért. A csapatszemlén résztvett Tatarescu miniszterelnök is, mint hegyivadász őrnagy. Tatarescu egyébként november 11-én Nagyváradra megy, ahol részt vesz a román katedrális alapításának 150-ik évfordulója alkalmából rendezett ünnepeken. Ezekről Ófelsége a nemzeti gyász miatt maradt távol.

Piccard kényszerleszállást végzett a sztratoszférából

(NEWYORK.) Piccard tanár felesége társaságában ballonjával a sztratoszférába repült. A ballon mintegy 16 ezer méter magasságba emelkedett fel, amikor Cadz közelében kényszerleszállást kellett végeznie a viharos időjárás miatt. Piccard tanár és felesége ejtőernyővel kiugrott a gépből és szerencsésen földet ért. A ballon nemsokkal később szintén földre ereszkedett anélkül, hogy a benne levő műszerek megrongálódtak volna.

Elitelték az aradi magzat elhajtó orvosokat

(ARAD.) A törvényszék 5-5 havi börtönrre ítélte dr. Verner Sándor és dr. Gárdos Oszkár orvosokat magzatelhajtás miatt. A két orvos elítélése egy Schrodtr nevű patikus feleségén elvégzett halálos kimentelű tiltott műtét miatt történt.

A Református Férfiszövetség tisztújító közgyűlése

(KOLOZSVÁR.) Tegnap tartotta a Református Férfiszövetség tisztújító közgyűlését a teológia dísztermében. A választás megejtése után a Férfiszövetség új tisztikára a következő lett:

Diszelnök: Vásárhelyi János püspökhelyettes, tiszteletbeli elnök: dr. Kovács András ügyvéd, egyházkerületi ügyész.

Elnök Tárcza Bertalan tanár. Al-elnökök: Lőrinczy Ferenc dr. Zágonyi István hírlapíró, Geréb Károly és Szilágyi András. Titkár: dr. Kiss Béla a kereskedelmi és iparkamara titkára. Jegyzők: Fülöp Géza a Magyar Párt kolozsvári tagozatának főtitkára és Dibáczy József. Ezenkívül megválasztottak egy 60 tagból álló választmányt is. Itt írjuk meg, hogy a Református Férfiszövetség csütörtökön este fél 9 órai kezdettel a Ref. Kollégium konviktusában szeretetvendégséget rendez. Egy teríték ára 25 lej.

Capitol

premier mozgó
ujdonsága:

Holnap, csütörtökön az 1934. év legkimagaslóbb filmeseménye!

NYOMORULTAK Victor Hugo

halhatatlan alkotása.

Radics István fiát is letartóztatta a párisi rendőrség

Lapunk más helyén megemlékezünk arról, hogy Párisban letartóztatták Pribicevics Szvetozár volt jugoszláv minisztert, akit a marseillei merénnyel való összeköttetéssel gyanúsítanak. Ugyancsak letartóztatták hasonló váddal a meggyilkolt Radics István horvát parasztszervező fiát: Radics Vlavkot is. Mindkettőjüket közvetlenül a merénylet után kihallgatta a párisi rendőrség, de sem a kihallgatás, sem pedig a náluk tartott házkutatás nem produkált ellenük terhelő adatokat. Most azonban újabb vizsgálat indult meg s ez vezetett a letartóztatásukhoz.

BESZARÁBIÁBAN KERESNEK EGY HORVÁT TERRORISTÁT
(BUKAREST.) Tegnap Kiseb-

be érkeztek Alexandrescu és Gaman bukaresti sziguranca komiszárok egy nagyobb detektív csoporttal. Kiküldetésük célja az, hogy tartóztassanak le egy veszedelmes emigráns horvát terroristát, aki Beszarábiába menekült.

SZÖKÉS KÖZBEN

(PÁRIS.) Ugyanakkor jelentik, hogy Andrei Arsukovics horvát terroristát, akit az angol hatóságok kitoloncoltak és akit Belgiumban Dieftében letartóztattak, tegnap szökés közben lelőtték. Arsukovicsot francia detektívek Párisba akarták vinni és ő kíséretével meg akart szökni, eközben utána lőttek és a golyó halálosan találta.

A „Curentul” élesen támadja Majláth püspököt

A bukaresti „Curentul” éles támadást intéz Majláth püspök ellen. A lap az ősz főpapot az egységes Románia ellen izgató budapesti ágensnek nevezi, akinek a királyi tribünön való megjelenése a „Curentul” szerint a románságban vizszatetszést keltett. A megütközést pedig csak fokozta, hogy a püspök nem várta be a dísz-szemle végét.

hanem hamarabb eltávozott. A „Curentul” cikke az ősz jóságos főpásztor ellen a magyarság körében kínos benyomást kelt, mert Majláth püspök meghívásra jelent meg a dísz-szemlén és onnan annak befejezése előtt gyöngékedése miatt volt kénytelen eltávozni. Ez pedig igazán nem tekinthető bűnnek.

„Elég volt a nyomorgásból!”

A vonat elé ugrott a munkanélküli, aki gyalog tette meg az utat Temesvártól Kolozsvárig

(KOLOZSVÁR.) Borzalmas módon vetett véget életének egy kolozsvári fiatal munkás. Tegnap délután a 347. számú Kolozsvár-Nagyvárad között közlekedő személyvonat elé vetette magát, mely fejét levágta törzséről és két méterre magával hurcolta. A vasúti őrt találta meg az áldozatot. Értesítette az állomási rendőrség embereit, akik a helyszínre kiszállva, megmotozták és eszmájában személyazonossági igazolványát és egy levelet találtak. Az igazolványból kitért, hogy Rudi Ferenc 24 éves Mărești-ucca 39. szám alatt lakó munkással azonos. Búcsulevélemben írja, hogy eleget dolgozott már másokért. Hiába járt munka után Temesváron, — amely utat oda és vissza gyalog tett meg — pihenni akar, elég volt a szenvedésekből.

A holttestet a bonctani intézetbe szállították s az öngyilkosságról értesítették az ügyészséget.

Leszakadt a Magyar Színház vasküldője

(KOLOZSVÁR.) Tegnap este 6 óra tájban a Magyar Színházban könnyen végzetessé válható baleset történt. Éppen a vasküldőnyit próbálták ki, hogy rendesen működik-e, amikor elszakadt az a kötel, amelyen a többmázsás egyensúlyozó függött. A hat méter hosszúságú vassúly hatalmas dörejjel lezuhant és mélyen belefuródott az átszakított padlón keresztül a pincé-

be. A vasküldőny is zuhanni kezdett a fogaskerekek egytől-egyig mind eltörték és a vasküldőny a földtől néhány méternyire megakadt. A közelben levő színészeknek, akik éppen próbáltak, valamint a sugónak az utolsó pillanatban sikerült elmenekülniük s így emberéletben nem esett kár. Az anyagi kár annál jelentősebb, mert a vasküldőny rendbehozatali költségein kívül a keddi előadás is elmaradt, ami szintén érzékeny veszteség. „Az Öreg tekintetes premierje hirdetett premierje emiatt mára maradt.

Lapzártakor értesültünk a Magyar Színház igazgatóságától, hogy a leszakadt vasküldőny teljesen rendbehozta s így ma szerda este Az Öreg tekintetes premierjét feltétlenül megtartják.

— Éjszakai csendélet. Tegnap éjjel két verekedés is volt a negyedik kerületi városrészben. Az első a Cernauti-uccában zajlott le, ahol Miron Vasile orvul megtámadta Turcu Pavel Turcului-ucca 25. szám alatt lakó fiatallembert és kövekkel súlyos sebeket okozott fején. A sérültet a mentők vették gondozásba. A garázda fiatallembere ellen megindult az eljárás. — A másik verekedés a Ferdinand-utón történt, ahol Lengyel Miklóst támadta meg Farrai Ferenc Gradi-nel-ucca 11. szám alatti lakos, aki áldozatát a fején sebesítette meg. Lengyel Miklóst a mentők részesítették első segélyben és Farrait a VI. kerületi rendőrség letartóztatta.

— Elvesztett irattáska. A román katedrális és a központi rendőrség közötti utvonalon egy öreg nyugdíjas elvesztett egy irattáskát. Kéri a becsületes megtalálót, juttassa el a „Jóestét!” kiadóhivatalába.

— Hirdetmény. A kolozsvári „Regina Maria” leányfőgimnázium igazgatósága 1934. október 31-én, délután 6 órakor árverést tart az igazgatóság irodájában az 1934—35. tanévre szükséges 60—70 kg. kenyér, 120—150 kiló és 30—40 kg. hus napi élelmi cikkekért. A kenyér-ajánlattevők kötelesek 7500 lej, a hus-ajánlattevők pedig 10 ezer lej készpénzben vagy értékpapírban a börze szerinti értékméréssel az igazgatóságnak letétként átadni az árverés előtt. Az árverési feltételek megtekinthetők az igazgatóság irodájában: Str. O. Goga 1a. szám alatt. Cluj, 22. Okt. 1934. Direcțiunea.

— Hirdetmény. A kolozsvári „Regina Maria” leányfőgimnázium igazgatósága 1934. október 31-én, délután 6 órakor árverést tart az igazgatóság irodájában az 1934—35. tanévre szükséges 60—70 kg. kenyér, 120—150 kiló és 30—40 kg. hus napi élelmi cikkekért. A kenyér-ajánlattevők kötelesek 7500 lej, a hus-ajánlattevők pedig 10 ezer lej készpénzben vagy értékpapírban a börze szerinti értékméréssel az igazgatóságnak letétként átadni az árverés előtt. Az árverési feltételek megtekinthetők az igazgatóság irodájában: Str. O. Goga 1a. szám alatt. Cluj, 22. Okt. 1934. Direcțiunea.

LEGUJABB SPORTHIREK

Hatalmas győzelmet aratott a magyar vízipólcsapat Stockholmban

(STOCKHOLM.) A magyar vízipóló utánpótlás harmadik mérkőzését tegnap játszotta a svéd fővárosban Stockholm válogatott legénysége ellen. A mérkőzést hatalmas közönség előtt a magyar vízipólók nyerték 6:2 (3:0) arányban. A magyar csapat elől Brandy (4) és Hazai (2) lőtték. A vízipólómérkőzés előtt megtartott uszómérkőzésen Csik Ferenc 100 méteren 59.5 mp.-es remek időt uszott.

CENZURA?